

# BGFRUSSIE.RU



АВТОРИЗОВАТЬСЯ КОНТАКТЫ FRANÇAIS РУССКИЙ

**ETUDIER EN FRANCE  
УЧИТЬСЯ ВО ФРАНЦИИ**  
BOURSES DE L'AMBASSADE DE FRANCE EN RUSSIE  
ГРАНТЫ ПОСОЛСТВА ФРАНЦИИ В РОССИИ

- ДОМАШНЯЯ
- КАЛЕНДАРЬ
- СТИПЕНДИИ ФРАНЦУЗСКОГО ПРАВИТЕЛЬСТВА
- PROGRAMMES ENTREPRISES/ AMBASSADE
- PROGRAMMES PARTENAIRES
- РЕЗУЛЬТАТЫ ОТБОРА
- ПОЛЕЗНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Разработано в Атлане

LE SITE DES BOURSIERS DU GOUVERNEMENT FRANÇAIS  
En mars 2011, le site des boursiers du gouvernement français fête son premier anniversaire. Né avec l'Année France-Russie, son but est de poursuivre bien au-delà de 2010 sa tâche de rapprochement de nos deux pays, en favorisant autant que possible les échanges culturels, académiques et scientifiques.

ОЗНАКОМИТЬСЯ СО ВСЕМИ ПОДХОДЯЩИМИ СТИПЕНДИЯМИ

Моя заявка на стипендию

Email  Пароль   Запомнить меня

[Зарегистрироваться и заполнить профиль](#) [Забыли пароль?](#)

События из CIEF Москва с 10 по 11 февраля, Москва, Франция. Результаты с 5-13/11/2012

ПОСЛЕДНИЕ ОБСУЖДЕНИЯ НА ФОРУМЕ UNIFR

- Стипендиальные программы/ Programmes de bourses par Лейла Канаметова 10:05 28.11.2012
- Tourisme, hôtellerie-restauration, sport par Chloé Schmitt 19:07 30.11.2012
- опыт прохождения стажировок/ expériences de stage par Elena Kaltashkina 12:57 10.12.2012
- Информационное письмо 3 / Lettre d'information 3 par Сузук Сержан 13:48 12.09.2012

2

Etape 1 : Identité

Etape 2 : Parcours

SEXE \*

NOM \*

PRÉNOM \*

DATE DE NAISSANCE \*

LIEU DE NAISSANCE

PAYS DE NAISSANCE

NATIONALITÉ \*

ADRESSE \*

COMPLÈMENT D'ADRESSE

VILLE \*

RÉGION \*

CODE POSTAL \*

TÉLÉPHONE \*

FAX

EMAIL \*

CONFIRMER VOTRE EMAIL \*

MOT DE PASSE \*

CONFIRMER VOTRE MOT DE PASSE \*

STATUT MARITAL \*

NOMBRE D'ENFANT

SERVICE MILITAIRE

PROFESSION DU PÈRE \*

PROFESSION DE LA MÈRE \*

◀ Revenir à l'étape précédente

Modifier ▶

**личные данные  
кандидата**

**\* - поля, обязательные для  
заполнения**

# II этап. Заполнение досье кандидата.

## 1. Информация о полученном высшем образовании

Etape 1 : Identité    Etape 2 : Parcours

Diplômes obtenus

**Ajouter un diplôme**

ANNÉE UNIVERSITAIRE \* - SELECTIONNER -

ETABLISSEMENT \* - SELECTIONNER -

AUTRE ÉTABLISSEMENT  
*si votre établissement ne figure pas dans la liste précédente*

DISCIPLINE \* - SELECTIONNER -

NIVEAU D'ÉTUDE / DERNIER  
DIPLOME OBTENU - SELECTIONNER -

MENTION \* - SELECTIONNER -

CURRICULUM VITAE \* **+** Attacher

DERNIER RELEVÉ DE NOTES OU DERNIER  
DIPLOME AVEC ANNEXES **+** Attacher

DERNIER RELEVÉ DE NOTES OU DERNIER  
DIPLOME AVEC ANNEXES 2 **+** Attacher

*les relevés de notes, diplômes, attestation d'université, doivent comporter le document original et sa traduction en français ou en anglais certifiée conforme.*

Revenir à l'étape précédente    Passer à l'étape suivante

Добавить еще один диплом о высшем образовании (максимум 2 диплома)

Прикрепите Ваше резюме (.doc)

Если Вы еще не получили диплом, то необходимо приложить академическую справку или выписку с оценками.

Чтобы претендовать на получение стипендии, необходимо получить российский диплом о высшем образовании не позднее июня текущего года.

Необходимо прикрепить скан диплома и вкладыша с оценками, а также их нотариально-заверенный перевод (допустимый формат: .jpg / .pdf).

## 2. Информация о полученных ранее стипендиях

### 3. Ваш статус на сегодняшний день

**МОЙ ПРОФИЛЬ**

Etape 1 : Identité    Etape 2 : Parcours

**Bourses antérieures**

Ajouter une bourse

Supprimer

NOM DE LA BOURSE \*  
ANNÉE \*  
THÈME \*  
PAYS D'ACCUEIL \* - SELECTIONNER -  
ORIGINE DU FINANCEMENT \*

Revenir à l'étape précédente    Passer à l'étape suivante

Укажите стипендии, полученные Вами ранее

Нажмите «Далее», если вы ранее стипендии французского правительства не получали.

**МОЙ ПРОФИЛЬ**

Etape 1 : Identité    Etape 2 : Parcours

**Situation Actuelle**

ETUDIANT   
PROFESSIONNEL   
EN RECHERCHE D'EMPLOI

Revenir à l'étape précédente    Passer à l'étape suivante

**Ваш статус:**  
студент /  
работаете /  
ищете работу/

# 4. Языковые знания

**МОЙ ПРОФИЛЬ**

Etape 1 : Identité    **Etape 2 : Parcours**

**Langue Française**  
CONNAISSANCE DU FRANÇAIS \*

DIPLÔMES DE LANGUE FRANÇAISE  DELF  DALF  TCF  TEF  Diplômes CCIP

COPIE DES DIPLÔMES DE LANGUE FRANÇAISE

DÉJÀ VOYAGÉ EN FRANCE

**Autres Langues étrangères**

AUTRES LANGUES ÉTRANGÈRES \*

NIVEAU \* - SELECTIONNER -

COPIE DU DIPLÔME

Укажите Ваш уровень знания французского языка

Прикрепите скан диплома по французскому языку (.jpg / .pdf)

\* Обязательно для программ на французском языке

Сохраните Ваше досье

**Вы можете создать только одно досье для всех видов стипендий. При желании, вы можете изменить ваше досье или обновить его.**



# III. Подача заявки на стипендию

> Домашняя > Календарь

## КАЛЕНДАРЬ СЕССИЙ ПО ПРИСУЖДЕНИЮ ГРАНТОВ

**СТИПЕНДИИ НА УЧЕБНУЮ СТАЖИРОВКУ**  
Окончательный срок подачи заявки  
**15/12/2012**  
Необходимый уровень  
**Licence, master, doctorat**  
Стажировки или семестр обучения на срок от четырех недель до четырех месяцев предлагаются студентам и специалистам с высшим образованием, желающим повысить квалификацию в сфере своей профессиональной или академической деятельности.

[+ Подать заявку](#) [+ Узнать больше](#)

**СТИПЕНДИЯ AMPÈRE**  
Окончательный срок подачи заявки  
**04/02/2013**  
Необходимый уровень  
**Мастер**  
Стипендия "Ампер" предлагается лучшим иностранным студентам, учащимся в французском университете ENS Lyon.

[+ Подать заявку](#) [+ Узнать больше](#)

Если интересующая Вас стипендия отсутствует на странице, то это означает, что подача документов на нее еще не открыта.

- Виды стипендий:**
- 1) УЧЕБНЫЕ СТИПЕНДИИ
  - 2) СТИПЕНДИИ НА СОЦИАЛЬНОЕ ПОКРЫТИЕ
  - 3) СТИПЕНДИИ НА НАПИСАНИЕ ДИССЕРТАЦИИ ПОД СОВМЕСТНЫМ РУКОВОДСТВОМ
  - 4) УЧЕБНЫЕ СТИПЕНДИИ На краткосрочные программы (НЕ БОЛЕЕ ОДНОГО СЕМЕСТРА)

# Календарь сессий по присуждению грантов

\* Доступные сессии указаны в рубрике "Календарь"

КАЛЕНДАРЬ СЕССИЙ ПО ПРИСУЖДЕНИЮ ГРАНТОВ

<b>СТИПЕНДИЯ АНРИ ПУАНКАРЕ</b> Окончательный срок подачи заявки <b>20/02/2013</b> Необходимый уровень <b>master</b>	Стипендиальная программа «Анри Пуанкаре» между Министерством образования и науки Республики Татарстан и Посольством Франции в России. <a href="#">Узнать больше</a>
<b>СТИПЕНДИЯ СОПЕРНИК</b> Окончательный срок подачи заявки <b>01/03/2013</b> Необходимый уровень <b>Мастер</b>	Программа подготовки по менеджменту и по реалиям современного мира рассчитана на молодых экономистов, юристов и инженеров, владеющих французским языком, из стран Центральной и Восточной Европы. <a href="#">Узнать больше</a>
<b>СТИПЕНДИИ ДЛЯ ДИССЕРТАЦИЙ С СОВМЕСТНЫМ НАУЧНЫМ РУКОВОДСТВОМ</b>	Диссертации по всему спектру дисциплин, преподаваемых во Франции. Эта стипендия

Если интересующая Вас стипендия отсутствует в календаре, то это означает, что подача документов на нее еще не открыта.

УЧЕБНЫЕ СТИПЕНДИИ / СТИПЕНДИЯ ДЛЯ ПОКРЫТИЯ СОЦИАЛЬНОЙ СТРАХОВКИ

Окончательный срок подачи заявки  
**07/04/2013**  
Необходимый уровень  
**Мастер 2 (в первую очередь)**

После на учебную стипендию идентично после на стипендию для покрытия социальной страховки

**Окончательная дата подачи заявки.**  
**Необходимый уровень предыдущего образования.**



# Пример подачи заявки: Стипендия на учебную стажировку

## BOURSE DE STAGE D'ÉTUDES

Date limite de dépôt des dossiers : 15/12/2012

Niveau requis : Licence, master, doctorat

Bourse de courte durée (1 à 4 mois) destinée à des étudiants diplômés de l'enseignement supérieur ou des professeurs. Ce type de bourse est particulièrement bien adapté pour des étudiants de thèse ayant une recherche de courte durée à effectuer.

Окончательный срок подачи заявки

Необходимый уровень

CARRIÈRE ENVISAGÉE \*

OBJECTIFS DE LA  
FORMATION / DU  
STAGE

Цель обучения или  
стажировки

PUBLICATIONS

LANGUE DE TRAVAIL \*

Français

AUTRE LANGUE DE  
TRAVAIL

RÉSULTATS ATTENDUS \*  
/ VALORISATION

Ожидаемый  
результат/ Оценка

Внимательно  
заполняйте  
наиболее  
важные  
строки!

← Revenir à l'étape précédente

Passer à l'étape suivante →

## BOURSE DE STAGE D'ÉTUDES

Date limite de dépôt des dossiers : 15/12/2012

Niveau requis : Licence, master, doctorat

Bourse de courte durée (1 à 4 mois) destinée à des étudiants diplômés de l'enseignement supérieur ou des professeurs. Ce type de bourse est particulièrement bien adapté pour des étudiants de thèse ayant une recherche de courte durée à effectuer.

LETTRE DE RECOMMANDATION\*  
+ Attacher

LETTRE DE RECOMMANDATION 2  
+ Attacher

LETTRE D'INVITATION / ATTESTATION\* D'ACCUEIL  
+ Attacher

LETTRE DE MOTIVATION\*  
*vous pouvez attacher votre lettre de motivation\* ou la saisir dans l'encadré (800 mots max.)*

**Мотивационное письмо  
(максимум 800 слов)**

LETTRE DE MOTIVATION\*  
+ Attacher

CARTE D'ÉTUDIANT OU PERMIS DE TRAVAIL  
+ Attacher

← Revenir à l'étape précédente

Passer à l'étape suivante →

Прикрепите файл с рекомендательным письмом (необходимо минимум одно)

Прикрепите скан документа о записи/предзаписи во французский вуз.

Прикрепите мотивационное письмо

Прикрепите скан студенческого билета или трудовой книжки

**Вернуться к  
предыдуци  
м этапам**

**ETAPE FINALE : VALIDATION ET SOUMISSION DE CANDIDATURE**

Votre candidature est sauvegardée. Vous pouvez maintenant :  
- Conserver votre dossier dans son état actuel et le compléter plus tard.  
- Valider et envoyer votre candidature.

Attention! Une fois votre candidature soumise, vous ne pourrez plus en modifier le contenu ni y accéder.

**Подтвердить  
заявку**

← Revenir à l'étape précédente

Soumettre ma candidature →

**Завершающий этап – подтверждение заявки.**

- Если Вы хотите внести изменения в досье, то Вы можете вернуться к предыдущим этапам.
- **Внимание!** Если вы сейчас подтвердите ваше досье, то Вы уже не сможете вносить в него какие-либо изменения.

# Советы кандидатам

- До того, как подать заявку на получение того или иного вида стипендии, тщательно продумайте Ваш учебный и профессиональный проект. Уточните, соответствует ли он тому типу стипендий, на который вы претендуете.
- Узнайте больше информации о программах обучения ([www.russie.campusfrance.org](http://www.russie.campusfrance.org))
- Примеры резюме и мотивационных писем можно найти здесь: <http://www.francomania.ru/eleves-et-etudiants/travailler-en-francais>
- Записывайтесь заранее на тестирования по французскому языку: [www.ccf-moscou.ru](http://www.ccf-moscou.ru)
- Подумайте, у кого лучше взять рекомендательное письмо.

Координатор стипендиальных программ:  
[bgfrussie@gmail.com](mailto:bgfrussie@gmail.com)